



CONSILIUL LOCAL AL MUNICIPIULUI ZALĂU

450016 - Zalău, Piața Iuliu Maniu, nr. 3, jud. Salaj

tel/fax: +40-260-661869

email: primaria@zalausj.ro

www.zalausj.ro



Certificat RO-3415, pentru
Sistem de Management al Calitatii
Conform ISO 9001:2000

HOTĂRÂREA nr.54

din 10 martie 2008

**privind aprobarea colaborării cu Direcția pentru Sport a județului Salaj
în vederea susținerii și promovării sportului de masă și
sportului de performanță în municipiul Zalău**

Consiliul local al municipiului Zalău;

Având în vedere:

- referatul Direcției Patrimoniu nr.10663 din 28.02.2008;
- adresele Direcției pentru Sport a județului Sălaj 6545 din 6.02.2008 și nr.8547 din 15.02.2008 precum și programul competițional pe anul 2008;
- prevederile Legii educației fizice și sportului nr.69/2000, cu modificările și completările ulterioare;

În baza art.36 alin.2 lit.d și e și 45 alin.2 din Legea nr.215/2001 privind administrația publică locală, republicată;

HOTĂRĂȘTE

Art.1. Se aprobă colaborarea cu Direcția pentru Sport a județului Sălaj în vederea susținerii și promovării sportului de masă și sportului de performanță în municipiul Zalău, conform Protocolului anexă la prezenta hotărâre.

Art.2. Cu Ducerea la îndeplinire se încredințează Direcția Patrimoniu prin serviciul Administrare Baze Sportive din cadrul aparatului propriu al Primarului.

Art.3. Prezenta hotărâre se comunică cu:

- Instituția Prefectului județului Sălaj
- Primarul municipiului Zalău
- Direcția Administrație Publică Locală
- Direcția Economică
- Direcția Patrimoniu
- Direcția pentru Sport a județului Sălaj

PREȘEDINTE DE ȘEDINȚĂ

Brustan Emilia



**CONTRASEMNEAZĂ
SECRETAR**

Potroviță Stelian



CONSILIUL LOCAL AL MUNICIPIULUI ZALĂU

450016 - Zalau, Piața Iuliu Maniu, nr. 3, jud. Salaj

tel/fax: +40-260-661869

email: primaria@zalausj.ro

www.zalausj.ro



Certificat RO-3415, pentru
Sistem de Management al Calitatii
Conform ISO 9001:2000

ANEXA la HCL nr.54/10.03.2008

PROTOCOL

de colaborare incheiat intre Directia pentru Sport a judetului Salaj si
Consiliul local al municipiului Zalau

Articolul 1. TEMEI LEGAL

Legea educatiei fizice si sportului, nr.69/2000, cu modificarile si completarile ulterioare;
H.G.884/2001, privind regulamentul de punere in aplicare a Legii 69/2000;
Legea administratiei publice locale, nr.215/2001, cu modificarile si completarile ulterioare.

Articolul 2. PARTILE

1. **Directia pentru Sport a Judetului Salaj**, cu sediul in Zalau, Piata Iuliu Maniu nr.12, reprezentata de dl. **Nicu Ionel LAPUSAN**, in calitate de **director executiv**,
2. **Consiliului Local al Municipiului Zalau**, cu sediul in Zalau Piata Iuliu Maniu, reprezentat prin Primar, ing. **S.V. Radu CAPILNASIU**, secretar **Stelian POTROVITA** si director economic **Mariana CUIBUS** in baza HCL nr _____, au convenit incheierea prezentului Protocol.

Articolul 3. SCOPUL si DURATA

Prezentul Protocol are ca scop, colaborarea in vederea organizarii si promovarii activitatilor sportive pe raza municipiului Zalau in anul 2008.

Articolul 4. OBIECTUL

Protocolul are ca obiect :

- organizarea de activitati sportive pe raza municipiului Zalau cu sprijinul si in colaborare cu Consiliul Local.
- desfasurarea de programe si proiecte comune pentru sustinerea sportului de performanta si a sportului de masa in municipiul Zalau;
- promovarea de proiecte de hotarari, pentru sustinerea materiala si financiara de catre Consiliul Local Zalau, a programelor comune.

Articolul 5. DREPTURILE SI OBLIGATIILE PARTILOR

Partile au urmatoarele drepturi si obligatii:

I. Directia pentru Sport a Judetului Salaj

- de a aduce la cunostinta Consiliului Local al Municipiului Zalau, din timp, pe baza Calendarului sportiv judetean, activitatiile sportive de interes local ce urmeaza sa se desfasoare pe raza Municipiului Zalau in cursul anului 2008;
- de a solicita autoritatilor locale implicarea financiara in sustinerea sportului de performanta si a celui de masa, de pe raza municipiului Zalau;
- de a participa la sedintele Consiliului Local Zalau, pentru sustinerea proiectelor de finantare a activitatilor sportive
- de a utiliza sumele alocate potrivit destinatiei acestora stabilita prin HCL.

II. Consiliul Local al Municipiului Zalau

- de a desemna o persoana de contact pentru relatia permanenta cu Directia pentru Sport a Judetului Salaj. Persoana de contact se va desemna prin Dispozitie, de catre Primar.
- de a sustine, conform precizarilor din Legea 69/2000, Legea educatiei fizice si sportului, activitatea sportiva de performanta si sportul pentru toti, de pe raza municipiului Zalau;
- de a organiza, sustine si finanta, activitati sportive in parteneriat cu DJS Salaj.

Articolul 6. APLICAREA PROTOCOLULUI

Prezentul protocol se aplica incepand cu data semnarii.

Articolul 7. DENUNTARE

Oricare dintre parti, poate notifica celeilalte denuntarea protocolului. Protocolul ramane in vigoare pe o perioada de 30 de zile de la data primirii de catre una din parti a notificarii scrise prin care cealalta parte informeaza despre denuntarea acestuia.

Protocolul nu poate fi denuntat inainte de finalizarea programului comun pentru care s-au facut deja cheltuieli.

Articolul 8. RASPUNDERE

Fiecare din parti raspunde pentru pagubele produse din culpa celeilalte parti.

Forta majora exonereaza de raspundere, cu conditia ca aceasta sa fie adusa la cunostinta in cel mai scurt timp, potrivit legii romane.

Articolul 9. LITIGII

Orice litigiu se solutioneaza pe cale amiabila.

Cand litigiul nu a putut fi solutionat pe cale amiabila, sunt competente instantele judecatoresti, in conformitate cu legislatia romana.

Prezentul PROTOCOL s-a incheiat astazi _____, in doua exemplare originale, cate unul pentru fiecare parte.

**Directia pentru Sport a
Judetului Salaj**

**Director executiv,
Nicu LAPUSAN**

**Consiliul Local al Municipiului
Zalau**

**Primar,
S.V.Radu CAPILNASIU**

**Secretar,
Stelian POTROVITA**

**Director economic,
Mariana CUIBUS**

PRESEDINTE DE SEDINTĂ

Brustan Emilian



DAPL/SJ/LP/5ex

CONTRASEMNEAZĂ

SECRETAR

Potrovita Stelian

Articolul 6. APLICAREA PROTOCOLULUI

Prezentul protocol se aplica incepand cu data semnarii.

Articolul 7. DENUNTARE

Oricare dintre parti, poate notifica celeilalte denuntarea protocolului. Protocolul ramane in vigoare pe o perioada de 30 de zile de la data primirii de catre una din parti a notificarii scrise prin care cealalta parte informeaza despre denuntarea acestuia.

Protocolul nu poate fi denuntat inainte de finalizarea programului comun pentru care s-au facut deja cheltuieli.

Articolul 8. RASPUNDERE

Fiecare din parti raspunde pentru pagubele produse din culpa celeilalte parti.

Forta majora exonereaza de raspundere, cu conditia ca aceasta sa fie adusa la cunostinta in cel mai scurt timp, potrivit legii romane.

Articolul 9. LITIGII

Orice litigiu se solutioneaza pe cale amiabila.

Cand litigiul nu a putut fi solutionat pe cale amiabila, sunt competente instantele judecatoresti, in conformitate cu legislatia romana.

Prezentul PROTOCOL s-a incheiat astazi _____, in doua exemplare originale, cate unul pentru fiecare parte.

**Directia pentru Sport a
Judetului Salaj**

Director executiv,
Nicu LAPUSAN

**Consiliul Local al Municipiului
Zalau**

Primar,
S.V.Radu CAPILNASIU

Secretar,
Stelian POTROVITA

Director economic,
Mariana CUIBUS

PRESEDINTE DE SEDINTĂ

Brustan Emilian



DAPL/SJ/LP/5ex

CONTRASEMNEAZĂ

SECRETAR

Potrovita Stelian

